

Impuestos

Aviso de pago de impuestos

Tipo de Impuesto	Mes de envío	Contenido	Quién debe pagar	Departamento encargado
Impuesto al Activo Fijo • Impuesto a la Planificación Urbana	En abril	Todas las cuota juntas	Los propietarios al 1ro de enero	Departamento de Impuesto a la Propiedad
Impuesto a los automóviles livianos	En mayo	Una vez al año	Los propietarios al 1ro de abril	Departamento de Impuesto Municipal
Impuesto municipal y provincial • Impuesto sobre el medio ambiente forestal	En junio	Todas las cuota juntas	Los que tienen el domicilio en la ciudad al 1ro de enero y hayan tenido el año anterior algún ingreso.	

Reducción del Impuesto Municipal (Shizei no Genmen)

Impuesto Municipal Individual e Impuesto al Activo Fijo

 **Departamento del Impuesto sobre Bienes Inmuebles**

 0564-23-6106  0564-23-6096

En los casos en que los edificios u otras estructuras hayan sufrido daños debido a incendios, tormentas de viento o inundaciones, es posible que tenga derecho a una reducción o exención. Para más información entre en contacto con el departamento mencionado arriba.

Impuesto Municipal Personal

 **Departamento de Impuesto Municipal**

 0564-23-6082  0564-27-1159

En caso que el contribuyente haya fallecido o su casa se haya visto afectado por algún daño por desastres naturales, es posible que tenga derecho a una reducción o exención. Para más información entre en contacto con el departamento mencionado arriba.

Impuesto a los automóviles livianos (basado en categorías)

 **Departamento de Impuesto Municipal**

 0564-23-6075  0564-27-1159

En caso que los titulares de un certificado de discapacidad, un certificado de rehabilitación o un certificado de discapacidad síquica o mental posean un vehículo liviano pueden tener derecho a reducciones o exenciones. Para más información entre en contacto con el departamento mencionado arriba.

Departamentos para realizar consultas sobre impuestos

Tipo	Contenido	Departamento para consulta Código de área para teléfono (fax): 0564
Sobre Impuesto municipal (shizei)	Sobre transferencia bancaria, sobre un pago incorrecto.	Departamento de Pago de Impuesto  23-6123 ( 23-5970)
	Sobre consultas de las personas con dificultades para pagar los impuestos	Departamento de Pago de Impuesto  23-6115 ( 23-5970)

	Sobre Impuesto Municipal Individual • Sobre Impuesto sobre el medio ambiente forestal	Departamento de Impuesto Municipal ☎23-6082 (📠27-1159)
	Sobre el Impuesto Municipal de las Personas Jurídicas	Departamento de Impuesto Municipal ☎23-6078 (📠27-1159)
	Sobre los Impuestos a las Actividades Lucrativas	Departamento de Impuesto Municipal ☎23-6079 (📠27-1159)
	Sobre los Impuestos a los Automóviles Livianos (por categorías)	Departamento de Impuesto Municipal ☎23-6075 (📠27-1159)
	Sobre los Impuestos al Activo Fijo (terrenos, viviendas, bienes depreciables) • Impuestos a la Planificación Urbana	Departamento de Impuestos sobre Bienes Inmuebles Terrenos ☎23-6103 (📠23-6096) Viviendas ☎23-6098 (📠23-6096) Bienes Depreciables ☎23-6094 (📠23-6096)
Impuesto Nacional (Kokuzei)	Sobre el Impuesto a la Renta • Impuesto a las Sociedades • Impuesto a la Sucesión • Impuesto a las donaciones • Impuesto al consumo, etc.	Oficina Fiscal de Okazaki (Hane-chou) ☎58-6511
Impuesto Provincial (Kenzei)	Sobre el Impuesto provincial a las Corporaciones • Impuesto sobre Actividades Económicas • Impuesto sobre la Adquisición de inmuebles • Impuesto al automóvil, etc.	Oficina del Impuesto Provincial de Nishi Mikawa (Myodaiji-Honmachi) ☎27-2708 (📠23-4666)

Métodos para pagar los impuestos municipales y las cuotas del seguro

- ◆ **Impuesto Municipal • Impuesto sobre el medio ambiente forestal (cobro ordinario), Impuestos al Activo Fijo, Impuestos a la Planificación Urbana, Impuesto a los automóviles livianos (por categorías)**

📍 **Departamento de Recaudación de Impuestos**

☎0564-23-6123 📠0564-23-5970

- ◆ **Importe del Seguro Nacional de Salud**

📍 **Departamento del Seguro Nacional de Salud y Pensión Nacional**

☎0564-23-6276 📠0564-27-1160

- ◆ **Importe del Sistema Médico para Personas Mayores**

📍 **Oficina de Asistencia Médica**

☎0564-23-6841 📠0564-27-1160

◆ Importe del Seguro de Cuidados y Asistencia

問 Departamento del Seguro de Cuidados y Asistencia

☎ 0564-23-6647 📠 0564-23-6520

Cuenta para transferencia bancaria

El pago se puede realizar automáticamente mediante transferencia desde una cuenta bancaria designada, en la fecha de vencimiento correspondiente.

[Forma de solicitarlo]

- En el banco que desea utilizar para realizar la transferencia bancaria.
 - Aplicación para teléfonos inteligentes de las instituciones financieras
(Se pueden utilizar las aplicaciones de las siguientes instituciones financieras)
Okazaki Shin'yō Kinko, Toyota Shin'yō Kinko, Hekikai Shin'yō Kinko, Nishio Shin'yō Kinko
 - En el Departamento del Seguro Nacional de Salud y Pensión Nacional (Edificio Este de la municipalidad, 1er piso, ventanilla ⑩).
- ※ Solamente para el importe del Seguro Médico de Salud.
En la Oficina de Asistencia Médica (Edificio Este de la municipalidad, 1er piso, ventanilla ⑪).
- ※ Solamente para el importe del Sistema Médico para Personas Mayores.
Para obtener más información sobre las instituciones financieras legibles y otros asuntos, consulte el sitio web de la ciudad.



Instituciones financieras

Los pagos pueden realizarse en cualquier institución financiera (debe llevar la boleta de pago).

[Entidades donde se puede realizar los pagos(al 1ro de abril de 2025)]

Banco	Mitsubishi UFJ, Ōgaki Kyōritsu, Jū Roku, San Jū San, Hyaku Go, Aichi, Nagoya
Banco de crédito	Okazaki, Toyokawa, Toyota, Hekikai, Nishio, Gamagori
Unión de Crédito	Aichi Shōgin, Ito
Banco Obrero	Tokai
Cooperativa agrícola	Aichi Mikawa
Yūcho Ginkō (Banco postal de Japón)	

Si su boleta de pago tiene una marca  (el), puede pagar en una institución financiera que acepte pagos de impuestos comunes. Para más detalles, consulte el sitio web de pago de impuestos local.



Tiendas de conveniencia

El pago puede realizarse en todas las tiendas de conveniencia (debe llevar la boleta de pago).

[Tiendas afiliadas donde se puede realizar los pagos (al 1ro de abril de 2025)]

Kurashi Hausu, Surī Eito, Seikatsu Saika, Seicomart, 7-Eleven, Daily Yamazaki, New Yamazaki Daily Store, Hamanasu Club, Family Mart, Poplar, Ministop, Yamazaki Special Partner Shop, Yamazaki Daily Store, Lawson, Tiendas con terminales de quiosco multimedia instaladas MMK.

[Boletas de pago que no se pueden usar]

Las boletas de pago sin código de barras impreso (los que superan los 300,000 yenes), las boletas de pago cuyo código de barras no se puede leer debido a daños o suciedad, las boletas de pago en los que se ha corregido el importe.

Sitio de pago de impuestos locales (solo impuesto municipal y provincial, impuesto sobre el medio ambiente forestal (recaudación ordinaria), impuestos sobre bienes fijos, impuesto de planificación urbana e impuesto sobre vehículos livianos (por categoría)).

Las boletas de pago con la marca  (el) pueden pagarse a través del sitio web de pago de impuestos locales con tarjeta de crédito, banca por Internet o aplicaciones de pago para teléfonos inteligentes.

**Tarjetas de Crédito (Solo para cuotas del Seguro Nacional de Salud y cuotas del Seguro Médico para Personas Mayores)**

Puede pagar escaneando el código de barras impreso en la boleta de pago con su teléfono inteligente. Para obtener más información, consulte el sitio web de la ciudad.

[Boletas de pago que no se pueden usar]

Las boletas de pago sin código de barras impreso (los que superan los 300,000 yenes), las boletas de pago cuyo código de barras no se puede leer debido a daños o suciedad, las boletas de pago en los que se ha corregido el importe.

**Aplicación para teléfonos inteligentes**

Puedes realizar el pago escaneando el código de barras impreso en la boleta de pago con su smartphone. Para obtener más información, consulte el sitio web de la ciudad.

**[Aplicaciones compatibles (al 1ro de mayo de 2025)]**

PayPay, auPay, FamiPay, PayB

[Boletas de pago que no se pueden usar]

Las boletas de pago sin código de barras impreso (los que superan los 300,000 yenes), las boletas de pago cuyo código de barras no se puede leer debido a daños o suciedad, las boletas de pago en los que se ha corregido el importe.